

ROZHODNUTÍ RADY 2014/727/SZBP**ze dne 20. října 2014,****kterým se mění rozhodnutí 2011/137/SZBP o omezujících opatřeních s ohledem na situaci v Libyi**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na článek 29 této smlouvy,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 28. února 2011 přijala Rada rozhodnutí 2011/137/SZBP ⁽¹⁾.
- (2) Dne 27. června 2014 Výbor pro sankce zřízený podle rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1970 (2011) o Libyi aktualizoval seznam osob a subjektů, na něž se vztahují omezující opatření. Seznamy uvedené v přílohách I a III rozhodnutí 2011/137/SZBP by proto měly být odpovídajícím způsobem změněny.
- (3) Dne 27. srpna 2014 přijala Rada bezpečnosti OSN rezoluci č. 2174 (2014), kterou se rozšiřuje uplatňování zákazu cestování a zmrazení majetku uvedených v bodě 22 rezoluce č. 1970 (2011) a v bodě 23 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1973 (2011).
- (4) Kromě toho se rezolucí Rady bezpečnosti OSN č. 2174 (2014) mění rozsah zbrojního embarga stanoveného v bodě 9 rezoluce č. 1970 (2011), v bodě 13 rezoluce č. 2009 (2011) a v bodech 9 a 10 rezoluce č. 2095 (2013). Je proto nezbytné změnit rozhodnutí 2011/137/SZBP, aby byl dále vyjasněn rozsah zbrojního embarga.
- (5) Rozhodnutí 2011/137/SZBP by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (6) K provedení některých z uvedených změn je nezbytná další činnost Unie,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ

Článek 1

Rozhodnutí 2011/137/SZBP se mění takto:

1) Článek 2 se nahrazuje tímto:

„Článek 2

1. Článek 1 se nevztahuje na:

- a) dodávky, prodej nebo převod nesmrtonosného vojenského vybavení nebo vybavení, které může být použito k vnitřním represím, určených výhradně pro humanitární nebo ochranné účely;
- b) poskytování technické pomoci, výcviku nebo jiné pomoci, včetně personálu, souvisejících s takovým vybavením;
- c) poskytování finanční pomoci související s takovým vybavením.

2. Článek 1 se nevztahuje na:

- a) dodávky, prodej nebo převod zbraní a souvisejícího materiálu;
- b) poskytování technické pomoci, výcviku nebo jiné pomoci, včetně personálu, souvisejících s takovým vybavením;
- c) poskytování finanční pomoci související s takovým vybavením,

které byly předem schváleny výborem zřízeným podle bodu 24 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1970 (2011) (dále jen „výbor“).

⁽¹⁾ Rozhodnutí Rady 2011/137/SZBP ze dne 28. února 2011 o omezujících opatřeních s ohledem na situaci v Libyi (Úř. věst. L 58, 3.3.2011, s. 53).

3. Článek 1 se nevztahuje na dodávky, prodej nebo převod ručních palných a lehkých zbraní a souvisejícího materiálu, dočasně vyvážených do Libye k výhradnímu použití pracovníky OSN, zástupci sdělovacích prostředků a pracovníky humanitárních a rozvojových organizací a doprovodným personálem, pokud jsou předem oznámeny výboru a pokud výbor do pěti pracovních dnů od tohoto oznámení nevydá zamítavé rozhodnutí.
4. Článek 1 se nevztahuje na dodávky, prodej nebo převod nesmrtonosného vojenského vybavení určeného výhradně pro účely pomoci libyjské vládě související s bezpečností či odzbrojením a na poskytování související technické pomoci, výcviku nebo finanční pomoci.
5. Článek 1 se nevztahuje na dodávky, prodej nebo převod ochranných oděvů, včetně neprůstřelných vest a vojenských přileb, dočasně vyvážených do Libye pracovníky OSN, pracovníky Unie nebo jejích členských států, zástupci sdělovacích prostředků a pracovníky humanitárních a rozvojových organizací a doprovodným personálem pouze pro jejich osobní potřebu.
6. Článek 1 se nevztahuje na dodávky, prodej nebo převod nesmrtonosného vojenského vybavení určeného pro humanitární nebo ochranné účely a na související technickou pomoc nebo výcvik.“
- 2) V čl. 5 odst. 1 se písmeno a) nahrazuje tímto:
- „a) osobám uvedeným v příloze I rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1970 (2011) a dalším osobám určeným Radou bezpečnosti nebo výborem v souladu s bodem 22 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1970 (2011), bodem 23 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1973 (2011) a bodem 4 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 2174 (2014), jak jsou uvedeny v příloze I tohoto rozhodnutí.“
- 3) V čl. 6 odst. 1 se písmeno a) nahrazuje tímto:
- „a) osobám a subjektům uvedeným v příloze II rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1970 (2011) a dalším osobám a subjektům určeným Radou bezpečnosti nebo výborem v souladu s bodem 22 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1970 (2011), body 19 a 23 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1973 (2011) a bodem 4 rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 2174 (2014), jak jsou uvedeny v příloze III tohoto rozhodnutí.“

Článek 2

Přílohy I a III rozhodnutí 2011/137/SZBP se mění v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Lucemburku dne 20. října 2014.

Za Radu
předsedkyně
C. ASHTON

PŘÍLOHA

Údaje o níže uvedených osobách, tak jak jsou uvedeny v přílohách I a III rozhodnutí 2011/137/SZBP, se nahrazují těmito údaji:

DÚRDA, Abú Zajd Umar (DORDA, Abu Zayd Umar)

Ředitel, Organizace pro vnější bezpečnost. Věrný stoupenec režimu. Vedoucí zahraniční zpravodajské služby.

Předpokládaný status/místo pobytu: ve vazbě v Libyi.

Datum určení Organizací spojených národů: 17.3.2011 (datum určení EU: 28.2.2011).

AL-SÁNÚSÍ, Abdulláh, plukovník (AL-SENUSSI, Colonel Abdullah)

Titul: plukovník

Datum narození: 1949.

Místo narození: Súdán

také znám jako: Ould Ahmed, Abdoullah

Číslo pasu: B0515260

Datum narození: 1948

Místo narození: Anefif (Kidal), Mali

Datum vydání: 10. ledna 2012

Místo vydání: Bamako, Mali

Konec platnosti: 10. ledna 2017

také znám jako: Ould Ahmed, Abdoullah

Číslo identifikačního dokumentu Mali: 073/SPICRE

Místo narození: Anefif, Mali

Datum vydání: 6. prosince 2011

Místo vydání: Essouck, Mali

Ředitel vojenského zpravodajství. Zapojení vojenského zpravodajství do potlačování demonstrací. V minulosti podezření na zapojení do masakru ve vězení v Abú Sálím. Odsouzen v nepřítomnosti za bombový útok na let UTA. Švagr Muamara KADDÁFÍHO.

Předpokládaný status/místo pobytu: ve vazbě v Libyi.

Datum určení Organizací spojených národů: 17.3.2011 (datum určení EU: 28.2.2011).
